

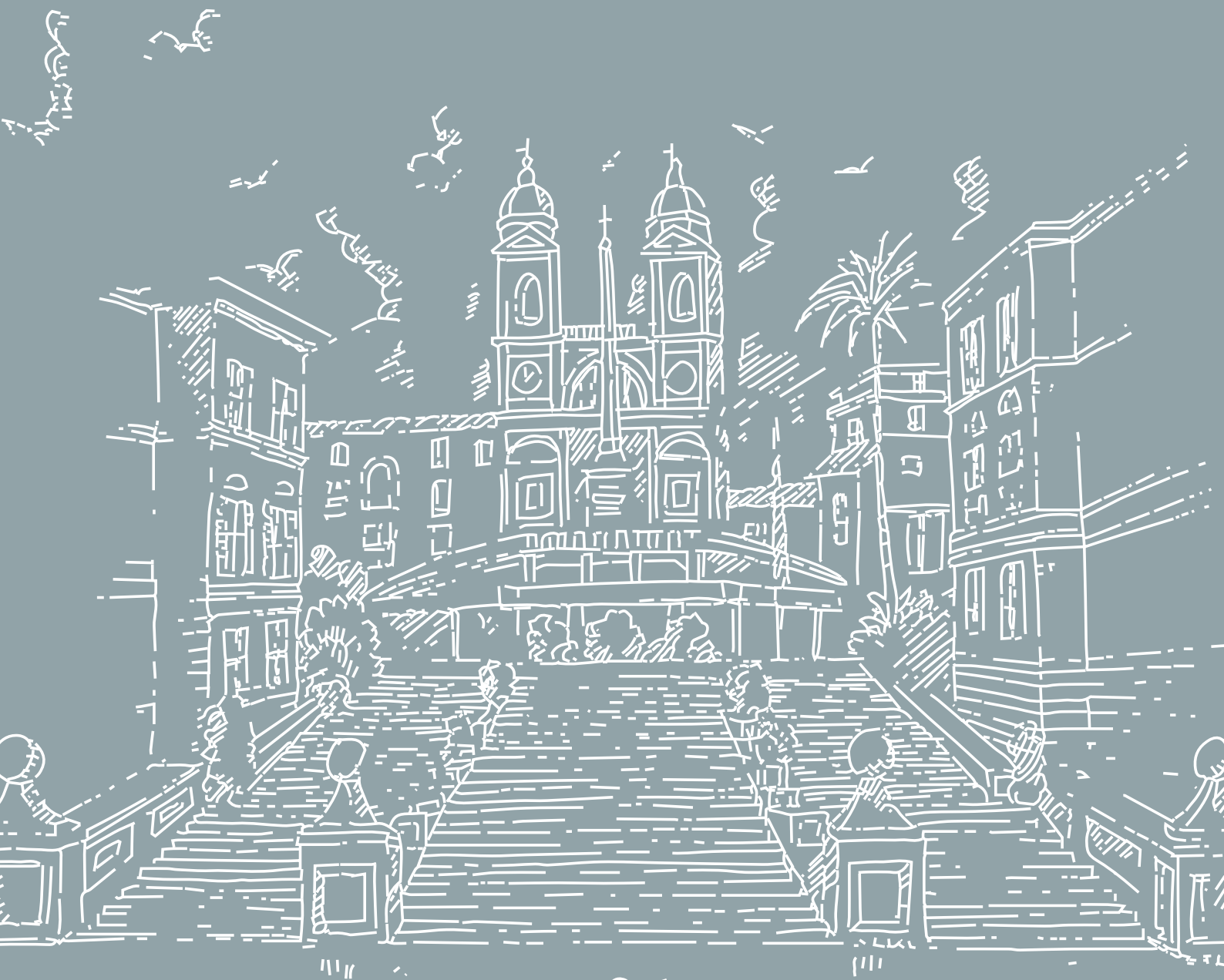
# BAR FRATTINA

LOCALE STORICO  
DAL 1956

---

## MENU BAR

---





## Storia di Via Frattina

**Via Frattina** deriva probabilmente dal nome del *Vescovo di Amelia, Bartolomeo Ferratino*, il quale la fece asfaltare creandone a capo la propria abitazione. Altre fonti riportano che il nome derivi, come molte delle vie limitrofe, dalla descrizione geografica del luogo come era prima dei lavori di pavimentazione stradale.

Di certo prima di questi anni nelle antiche mappe romane vi era tracciata una via che collegava la zona di *p.zza di Spagna* con il *Corso*. Da sempre è stata sede di passaggio di poeti, artisti e regnanti. Prima i Francesi poi gli Spagnoli (come testimonia il grande portone di accesso ai giardini dell'odierna *Ambasciata di Spagna*, proprio al civico accanto a quello del Bar) e gli "Inglesi" come diceva il Belli per identificare stranieri di ogni tipo. Vi risiedettero **Joyce, Keats** e a pochi passi **Wolfgang Goethe**. Non potevano mancare pagine tra i racconti popolari romani del **Trilussa** (che risiedeva nel Rione) e di *Bartolomeo Pinelli*, che la ricordano come la via dove un giovane postino di *San Silvestro*, detto *er Tinea*, venne eletto "**er più de Trastevere**".

Quando si entra in Via Frattina sembra di uscire fuori dal Caos, intorno tutto rallenta, ci si sente avvolti da un alone di mistero e storia, si ha quasi l'impressione di camminare sollevati da terra. La stessa sensazione descritta da **Gabriele D'Annunzio** quando *Andrea Sperelli*, protagonista de "*il Piacere*", svolta con la sua carrozza in Via Frattina. Proprio qui, tra il chiarore di una vetrina, scorge ed incontra l'amata *Elena*.

Nel 1956 al ritorno dei vecchi bottegai nel dopoguerra, apre il **Bar Frattina**. In quegli anni la via era frequentata da pittori e registi neorealisti assidua era la presenza di **Guttuso e Rossellini**. Associazioni e saloni culturali lasciano il posto poi ad atelier ed esposizioni di alta moda, tra le più apprezzate al mondo. Turisti e visitatori possono respirare aria di storia e degustare specialità gastronomiche tipiche tra l'incanto del luogo e l'alta qualità del servizio.

## Via Frattina Story

**Via Frattina** probably derives from the name of the *Bishop of Amelia, Bartolomeo Ferratino*, who had paved it, creating his own house at the head. Other sources report that the name derives, like many of neighboring streets, from geographical description of the place as it was before the paving work.

Certainly, before these years, in the ancient Roman maps, a street, that connects the area of *Piazza di Spagna* with *Via del Corso* was drawn. It has always been site and transition of poets, artists and rulers. Before the French and the Spaniards (as evidenced by the large garden entrance door of the today *Embassy of Spain*, just nextdoor the Bar) and the "Inglesi", as Belli said to identify foreigners of any kind. **Joyce, Keats** resided there, and just a few steps **Wolfgang Goethe**. They could not miss among the pages of folk. Romans tales by **Trilussa** (who resided in the District) and by *Bartolomeo Pinelli*, who remember this street as the way in which a young postman's from San Silvestro district, said *er Tinea*, was elected "**the most of Trastevere**".

When you enter on Via Frattina you seem to escape from the chaos, all around everything slow down, you feel surrounded by an aura of mystery and history, you almost get the impression to walk off the ground. The same feeling described by **Gabriele D'Annunzio** when *Andrea Sperelli*, star of "*il Piacere*", turns on Via Frattina with his carriage. Right here, through the glow of a window, he can see and meet his beloved *Elena*.

In 1956, the return of old shopkeepers on the postwar period, **Bar Frattina** opens. In those years the street was frequented by neo-realist painters and filmmakers. Assiduous was the presence of **Guttuso and Rossellini**.

## Sostanze o Prodotti che provocano Allergie o Intolleranze

- 1 **CONTIENE:** Cereali contenenti glutine, cioè: grano, segale, orzo, avena, farro, kamut o i loro ceppi ibridati e prodotti derivati, tranne: **a)** sciroppi di glucosio a base di grano, incluso destrosio<sup>1</sup>; **b)** maltodestrine a base di grano<sup>1</sup>; **c)** sciroppi di glucosio a base di orzo; **d)** cereali utilizzati per la fabbricazione di distillati alcolici, incluso l'alcol etilico di origine agricola.
- 2 **CONTIENE:** Crostacei e prodotti a base di crostacei.
- 3 **CONTIENE:** Uova e prodotti a base di uova.
- 4 **CONTIENE:** Pesce e prodotti a base di pesce, tranne: **a)** gelatina di pesce utilizzata come supporto per preparati di vitamine o carotenoidi; **b)** gelatina o colla di pesce utilizzata come chiarificante nella birra e nel vino.
- 5 **CONTIENE:** Arachidi e prodotti a base di arachidi.
- 6 **CONTIENE:** Soia e prodotti a base di soia, tranne: **a)** olio e grasso di soia raffinato<sup>1</sup>; **b)** tocoferoli misti naturali (E306), tocoferolo D-alfa naturale, tocoferolo acetato D-alfa naturale, tocoferolo succinato, D-alfa naturale a base di soia; **c)** oli vegetali derivati da fitosteroli e fitosteroli esteri a base di soia; **d)** estere di stanolo vegetale prodotto da steroli di olio vegetale a base di soia.
- 7 **CONTIENE:** Latte e prodotti a base di latte (incluso lattosio), tranne: **a)** siero di latte utilizzato per la fabbricazione di distillati alcolici, incluso l'alcol etilico di origine agricola; **b)** lattitolo.
- 8 **CONTIENE:** Frutta a guscio, vale a dire: mandorle (*Amygdalus communis* L.), nocciole (*Corylus avellana*), noci (*Juglans regia*), noci di acagiù (*Anacardium occidentale*), noci di pecan [*Carya illinoensis* (Wangenh.) K. Koch], noci del Brasile (*Bertholletia excelsa*), pistacchi (*Pistacia vera*), pinoli, noci macadamia o noci del Queensland (*Macadamia ternifolia*), e i loro prodotti, tranne per la frutta a guscio utilizzata per la fabbricazione di distillati alcolici, incluso l'alcol etilico di origine agricola.
- 9 **CONTIENE:** Sedano e prodotti a base di sedano.
- 10 **CONTIENE:** Senape e prodotti a base di senape.
- 11 **CONTIENE:** Semi di sesamo e prodotti a base di semi di sesamo.
- 12 **CONTIENE:** Anidride solforosa e solfiti in concentrazioni superiori a 10 mg/kg o 10 mg/litro in termini di SO<sub>2</sub> totale da calcolarsi per i prodotti così come proposti pronti al consumo o ricostituiti conformemente alle istruzioni dei fabbricanti.
- 13 **CONTIENE:** Lupini e prodotti a base di lupini.
- 14 **CONTIENE:** Molluschi e prodotti a base di molluschi.

<sup>1</sup>E i prodotti derivati, nella misura in cui la trasformazione che hanno subito non è suscettibile di elevare il livello di allergenicità valutato dall'Autorità per il prodotto di base da cui sono derivati. **GAZZETTA UFFICIALE UNIONE EUROPEA**

## Substances or product causing allergies or intolerances

- 1 **CONTAINS:** Cereals containing gluten, namely: wheat, rye, barley, oats, spelt, kamut or their hybridised strains, and products thereof, except: **a)** wheat based glucose syrups including dextrose<sup>1</sup> **b)** wheat based maltodextrins<sup>1</sup> **c)** glucose syrups based on barley. **d)** cereals used for making alcoholic distillates including ethyl alcohol of agricultural origin.
- 2 **CONTAINS:** Crustaceans and products thereof.
- 3 **CONTAINS:** Eggs and products thereof.
- 4 **CONTAINS:** Fish and products thereof, except: **a)** fish gelatine used as carrier for vitamin or carotenoid preparations. **b)** fish gelatine or Isinglass used as fining agent in beer and wine.
- 5 **CONTAINS:** Peanuts and products thereof.
- 6 **CONTAINS:** Soybeans and products thereof, except: **a)** fully refined soybean oil and fat<sup>1</sup>. **b)** natural mixed tocopherols (E306), natural D-alpha tocopherol, natural D-alpha tocopherol acetate, and natural D-alpha tocopherol succinate from soybean sources. **c)** vegetable oils derived phytosterols and phytosterol esters from soybean sources. **d)** plant stanol ester produced from vegetable oil sterols from soybean sources.
- 7 **CONTAINS:** Milk and products thereof (including lactose), except: **a)** whey used for making alcoholic distillates including ethyl alcohol of agricultural origin. **b)** lactitol.
- 8 **CONTAINS:** Nuts, namely: almonds (*Amygdalus communis* L.), hazelnuts (*Corylus avellana*), walnuts (*Juglans regia*), cashews (*Anacardium occidentale*), pecan nuts (*Carya illinoensis* (Wangenh.) K. Koch), Brazil nuts (*Bertholletia excelsa*), pistachio nuts (*Pistacia vera*), pine nuts, macadamia or Queensland nuts (*Macadamia ternifolia*), and products thereof, except for nuts used for making alcoholic distillates including ethyl alcohol of agricultural origin.
- 9 **CONTAINS:** Celery and products thereof.
- 10 **CONTAINS:** Mustard and products thereof.
- 11 **CONTAINS:** Sesame seeds and products thereof.
- 12 **CONTAINS:** Sulphur dioxide and sulphites at concentrations of more than 10 mg/kg or 10 mg/litre in terms of the total SO<sub>2</sub> which are to be calculated for products as proposed ready for consumption or as reconstituted according to the instructions of the manufacturers.
- 13 **CONTAINS:** Lupin and products thereof.
- 14 **CONTAINS:** Molluscs and products thereof.

<sup>1</sup>And the products thereof, in so far as the process that they have undergone is not likely to increase the level of allergenicity assessed by the Authority for the relevant product from which they originated. **OFFICIAL JOURNAL OF THE EUROPEAN UNION**

# CAFFETTERIA

i Prodotti possono contenere:  
The Product may include:

1 3 6 7 8

	EURO
<b>CAFFÈ</b> .....	3,00
ESPRESSO COFFEE / CAFÈ EXPRESSO / CAFÈ EXPRÉS / КОФЕ ЭСПРЕССО	
<b>CAFFÈ HAG</b> .....	3,50
DECAFFEINATED COFFEE / CAFÈ DÉCAFÉINÉ / CAFÉ DESCADÉINADO / КОФЕ	
<b>CAFFÈ D'ORZO</b> .....	3,50
BARLEY COFFE / CAFÈ D'ORGE / СЕВАДА CAFÈ / ЯЧМЕННЫЙ КОФЕ	
<b>CAFFÈ AMERICANO</b> .....	4,00
AMERICAN COFFEE / CAFÈ AMÉRICAIN / CAFÈ AMERICANO / АМЕРИКАНСКИЙ КОФЕ	
<b>CAFFÈ FREDDO</b> .....	4,00
COLD COFFEE / CAFÈ FROID / CAFÈ FRÌO / ХОЛОДНЫЙ КОФЕ	
<b>CAFFÈ SHAKERATO</b> .....	5,00
SHAKE COFFEE / CAFÈ SECOUÈ / CAFÈ AGITADO / ВЗБИТЫЙ КОФЕ	
<b>CAFFÈ AL GINSENG</b> .....	4,00
GINSENG COFFEE / CAFÈ GINSENG / ЖЕНЬШЕНЬ	
<b>MAROCCHINO</b> .....	4,00
COFFEE ESPRESSO WITH MILK FROTH AND CACAO / CAFÈ EXPRESSO AVEC MOUSSE DE LAIT ET CACAO / CAFÈ CON LECHE ESPUMOSA Y CACAO / КОФЕ СО ВЗБИТЫМ МОЛОКОМ И КАКАО	
<b>CAPPUCCINO</b> .....	4,00
CAPUCHINO / КАПУЧИНО	
<b>CAPPUCCINO HAG</b> .....	4,50
DECAFFEINATED CAPPUCCINO / DÉCAFÉINÉ CAPPUCCINO / DESCADÉINADO CAPUCHINO / КАПУЧИНО БЕЗ КОФЕИНА	
<b>CAPPUCCINO D'ORZO</b> .....	4,50
BARLEY CAPPUCCINO / CAPPUCCINO D'ORGE / CAPUCHINO DE СЕВАДА / ЯЧМЕННЫЙ КАПУЧИНО	
<b>CAPPUCCINO FREDDO</b> .....	5,50
COLD CAPPUCCINO / CAPPUCCINO FROID / CAPUCHINO FRÌO / ХОЛОДНЫЙ КАПУЧИНО	
<b>CAPPUCCINO AL GINSENG</b> .....	5,50
GINSENG CAPPUCCINO / КАПУЧИНО С ЖЕНЬШЕНЕМ	
<b>NOCCIOLINO</b> .....	6,50
COFFEE WITH HAZELNUT ICECREAM, WHIPPED CREAM AND COOKIE / CAFÈ AVEC GLACE AUX NOISETTES, CHANTILLY ET BISCUIT / CAFÈ CON HELADO DE AVELLANA, NATA MONTADA Y GALLETA / КОФЕ С МОРОЖЕНЫМ ИЗ ЛЕСНЫХ ОРЕХОВ, ВЗБИТЫМИ СЛИВКАМИ И БИСКВИТОМ	
<b>GARGAMELLA</b> .....	6,50
COFFEE WITH VANILLA ICE CREAM, WHIPPED CREAM AND BISCUIT / CAFÈ AVEC GLACE À LA VANILLE, CHANTILLY ET BISCUIT / CAFÈ CON HELADO DE VAINILLA, NATA MONTADA Y GALLETA / КОФЕ С ВАНИЛЬНЫМ МОРОЖЕНЫМ, ВЗБИТЫМИ СЛИВКАМИ И БИСКВИТОМ	





<b>CAFFÈ LATTE</b> .....	EURO 4,50
COFFEE WITH MILK / CAFÈ AU LAIT / CAFÈ CON LECHE / КОФЕ С МОЛОКОМ	
<b>CAFFÈ LATTE FREDDO</b> .....	5,50
COFFEE WITH COLD MILK / CAFÈ AU LAIT FROID / CAFÈ CON LECHE FRÌA / ХОЛОДНЫЙ КОФЕ С МОЛОКОМ	
<b>CAFFÈ LATTE DOPPIO</b> .....	8,00
DOUBLE COFFEE WITH MILK / A DOUBLE CAFÈ AVEC DU LAIT / DOBLE CAFÈ CON LECHE / ДВОЙНОЙ КОФЕ С МОЛОКОМ	
<b>CAPPUCCINO ROYALE</b> .....	8,00
COFFEE WITH MILK, MILK FROTH AND CACAO / CAFÉ, LAIT, MOUSSE DE LAIT ET CACAO / CAFÉ, LECHE, ESPUMA DE LECHE Y CACAO / КОФЕ, МОЛОКО, МОЛОЧНАЯ ПЕНА И КАКАО	
<b>LATTE</b> .....	3,00
MILK / LAIT / LECHE / МОЛОКО	
<b>LATTE MACCHIATO</b> .....	3,50
MILK WITH A LITTLE COFFEE / LAIT AVEC UN PEU DE CAFÈ / LECHE CON POCO DE CAFÈ / МОЛОКО С НЕБОЛЬШИМ КОЛИЧЕСТВОМ КОФЕ	
<b>CREMA DI CAFFÈ</b> .....	4,50
COLD COFFEE CREAM / CRÈME DE CAFÈ FROIDE / CREMA DE CAFÈ FRÌA / ХОЛОДНЫЙ КОФЕЙНЫЙ КРЕМ	
<b>TÈ CALDO</b> .....	4,50
HOT TEA / THÈ CHAUD / TÉ CALIENTE / ГОРЯЧИЙ ЧАЙ	
<b>CAMOMILLA / TISANA</b> .....	4,50
CHAMOMILE-HERBAL TEA / CAMOMILLE-TISANE / MANZANILLA-INFUSIÒN / РОМАШКА-ТРАВЯНОЙ ЧАЙ	
<b>CIOCCOLATO CALDO</b> .....	5,50
HOT CHOCOLATE / CHOCOLAT CHAUD / CHOCOLATE CALIENTE / ГОРЯЧИЙ ШОКОЛАД	
<b>CIOCCOLATO CALDO CON PANNA</b> .....	6,50
HOT CHOCOLATE WITH WHIPPED CREAM / CHOCOLAT CHAUD AVEC CRÈME FOUETTÉE / CHOCOLATE CALIENTE CON CREMA BATIDA / РОМАШКОВЫЙ ЧАЙ	
<b>CORREZIONE LIQUORE</b> .....	2,00
LIQUEUR CORRECTION / CORRECTION DE LIQUEUR / CORRECCIÒN DE LICOR / ИСПРАВЛЕНИЕ	
<b>AGGIUNTA DI PANNA MONTATA</b> .....	1,00
ADDING WHIPPED CREAM / AJOUT DE LA CRÈME FOUETTÉE / ADICIÒN DE CREMA BATIDA / ДОБАВЛЕНИЕ ВЗБИТЫХ СЛИВОК	
<b>AGGIUNTA DI LATTE DI SOIA</b> .....	1,00
ADDING SOY MILK / AJOUT DE LAIT DE SOYA / ADICIÒN DE LA LECHE DE SOYA / ДОБАВЛЕНИЕ СОЕВОГО МОЛОКА	



# DOLCE

i Prodotti possono contenere:  
The Product may include:

1 3 5 6 7 8



**CORNETTO** ..... EURO  
3,00  
CROISSANT / КРУАССАН

**CORNETTO PICCOLO** ..... 2,00  
LITTLE CROISSANT / PETIT CROISSANT / PEQUEÑO CROISSANT / МАЛЕНЬКИЙ КРУАССАН

**PASTE (CAD.)** ..... 4,00  
PASTRY / PÂTISSERIE / PASTELERÍA / ВЫПЕЧКА



\* **MUFFIN** ..... 4,50  
SEMPLICE, CIOCCOLATO, FRUTTI DI BOSCO  
MUFFIN: PLAIN, CHOCOLATE, BERRIES / MUFFINS: NATURE, CHOCOLAT, BAIES / MUFFINS: NATURAL, CHOCOLATE, FRUTOS DEL BOSQUE / КЕКСЫ: ПРОСТЫЕ, ШОКОЛАДНЫЕ, ЯГОДНЫЕ

\* **DONUT** ..... 4,00  
CIOCCOLATO, CARAMELLO  
CHOCOLATE OR CARAMEL / CHOCOLAT OU CAMEL / CHOCOLATE CAMELO / ШОКОЛАД ИЛИ КАРАМЕЛЬ



**CIAMBELLONE** ..... 4,00  
DONUT CAKE WITH CHOCOLATE / GÂTEAU DONUT AU CHOCOLAT / PASTEL DE ROSQUILLA CON CHOCOLATE / ПОНЧИК ТОРТ С ШОКОЛАДОМ

\* **CANNOLO SICILIANO** ..... 5,00  
PASTRY FILLED WITH CREAM CHEESE, CANDLED FRUIT AND CHOCOLATE / PÂTISSERIE GARNIE DE FROMAGE À LA CRÈME, DE FRUITS CONFITS ET DE CHOCOLATE / HOJALDRE RELLENO DE QUESO CREMA, FRUTAS A LA VELA Y CHOCOLATE / ПИРОЖНОЕ СО СЛИВОЧНЫМ СЫРОМ, ЗАСАХАРЕННЫМИ ФРУКТАМИ И ШОКОЛАДОМ



**TIRAMISÙ** ..... 6,50  
DESSERT WITH A BISCUIT BASE SOAKED IN COFFEE AND CHEESE WITH COCOA / DESSERT À BASE DE BISCUIT IMBIBÉ DE CAFÈ ET FROMAGE À LA CRÈME AU CACAO / POSTRE CON BASE DE GALLETA EMPAPADA EN CAFÈ Y QUESO CREMA CON CACAO / ДЕСЕРТ НА БИСКВИТНОЙ ОСНОВЕ, ПРОПИТАННЫЙ КОФЕ И СЛИВОЧНЫМ СЫРОМ С КАКАО

**PANNA COTTA** ..... 6,50  
CIOCCOLATO, CARAMELLO, FRAGOLA, FRUTTI DI BOSCO  
PUDDING WITH WHIPPED CREAM, JELLY AND SUGAR (CHOCOLATE, CAMEL, STRAWBERRY, BERRIES) / DESSERT AVEC LA CRÈME, GELÉE ET SUCRE (CHOCOLAT, CAMEL, FRAISE, BAIES) / POSTRE CON CREMA, GELATINA Y AZÚCAR (CHOCOLATE, CAMELO, FRESA, BAYAS) / ДЕСЕРТ СО СЛИВКАМИ, КИСЕЛЕМ И САХАРОМ (ШОКОЛАД, КАРАМЕЛЬ, КЛУБНИКА, ЯГОДЫ)

**CREME CAMEL** ..... 6,50  
PUDDING WITH MILK AND CAMEL / PUDDING AU LAIT ET CAMEL / PUDÍN CON LECHE Y CAMELO / ПУДИНГ С МОЛОКОМ И КАРАМЕЛЬЮ

**SBRICCIOLATA** ..... 6,50  
CAKE WITH PUFF PASTRY, CHANTILLY CREAM AND CHOCOLATE / GÂTEAU AVEC PÂTE FEUILLETÉE, CHANTILLY ET CHOCOLAT / BIZCOCHO DE HOJALDRE, CREMA CHANTILLY Y CHOCOLATE / ТОРТ С СЛОЕНЫМ ТЕСТОМ, КРЕМОМ ШАНТИЛЬИ И ШОКОЛАДОМ

**CROSTATATA** ..... 5,00  
TART/TARTE/TARTA/ПИРОГ

**PASTE SENZA GLUTINE (CAD.)** ..... 4,50  
GLUTEN FREE PASTRY / PÂTISSERIE SANS GLUTEN / PASTELERÍA SIN GLUTEN / БЕЗГЛУТЕНОВАЯ ВЫПЕЧКА



 **Surgelato**  
Frozen

# SALATO

i Prodotti possono contenere:  
The Product may include:

1 2 3 4 6 7 8 11



**TRAMEZZINI ASSORTITI (CAD.)** ..... EURO 4,50  
SANDWICH / БУТЕРБРОД

**TOAST CON PROSCIUTTO E FORMAGGIO** ..... 5,00  
TOAST WITH HAM AND CHEESE / PAIN GRILLÉ AVEC JAMBON ET FROMAGE  
/ TOSTADAS CON JAMÓN Y QUESO / ТОСТ С ВЕТЧИНОЙ И СЫРОМ

**TOAST CON SALMONE E RUCOLA** ..... 6,50  
TOAST WITH SALMON AND ROCKET SALAD / PAIN GRILLÉ AU SAUMON ET  
ROQUETTE / TOSTADAS DE SALMÓN Y RÚCULA / ТОСТ С ЛОСОСЕМ И РУККОЛОЙ



**CLUB SANDWICH** ..... 7,50  
CLUB SANDWICH CON UOVO, WURSTEL, POMODORO, MOZZARELLA E  
SPINACI / CLUB SANDWICH WITH BOILED EGG, FRANKFURTER, TOMATO,  
MOZZARELLA AND SPINACH / CLUB SANDWICH AVEC OEUF, SAUCISSE  
DE FRANCFORT, TOMATE, MOZZARELLA ET ÉPINARDS / SÁNDWICH  
CLUB CON HUEVO, SALCHICHA, TOMATE, MOZZARELLA Y ESPINACAS  
/ КЛУБНЫЙ СЭНДВИЧ С ЯЙЦОМ, СОСИСКАМИ, ПОМИДОРАМИ,  
МОЦАРЕЛЛОЙ И ШПИНАТОМ



**RUSTICO CON FRITTATA DI SPINACI,  
MOZZARELLA E POMODORO** ..... 6,00  
SANDWICH WITH SPINACH'S OMELETTE, MOZZARELLA AND TOMATO /  
SANDWICH AVEC OMELETTE AUX ÉPINARDS, MOZZARELLA ET TOMATE  
/ BOCADILLO DE TORTILLA DE ESPINACAS, MOZZARELLA Y TOMATE /  
СЭНДВИЧ СО ШПИНАТОМ, ОМЛЕТ, МОЦАРЕЛЛА И ПОМИДОР



**PANINI ASSORTITI (CAD.)** ..... 6,00  
(PROSCIUTTO CRUDO E MOZZARELLA / PROSCIUTTO COTTO E  
MOZZARELLA / TONNO E POMODORO / POMODORO E MOZZARELLA  
/ SALAME E MOZZARELLA / FESA DI TACCHINO, POMODORO E  
MOZZARELLA / VERDURE E MOZZARELLA)



ASSORTED SANDWICHES (HAM AND MOZZARELLA CHEESE / TOMATO  
AND TUNA / TOMATO AND MOZZARELLA / SALAMI AND MOZZARELLA /  
TURKEY, TOMATO AND MOZZARELLA / VEGETABLES AND MOZZARELLA)



SANDWICHES ASSORTIS (JAMBON ET MOZZARELLA / TOMATE ET THON  
/ TOMATE ET MOZZARELLA / SALAMI ET MOZZARELLA / POITRINE DE  
DINDE, TOMATE ET MOZZARELLA / DES LÉGUMES ET MOZZARELLA)



SANDWICHES SURTIDOS: (JAMÓN Y MOZZARELLA / ATÚN Y TOMATE /  
TOMATE Y MOZZARELLA / SALAMI Y MOZZARELLA / PECHUGA DE PAVO,  
TOMATE Y MOZZARELLA / VERDURAS Y MOZZARELLA)



АССОРТИ БУТЕРБРОДОВ: ВЕТЧИНА И МОЦАРЕЛЛА / ТУНЕЦ И ПОМИДОРЫ  
/ ПОМИДОРЫ И МОЦАРЕЛЛА / САЛЯМИ И СЫР / БУТЕРБРОД С ГРУДКОЙ  
ИНДЕЙКИ, ПОМИДОРАМИ И МОЦАРЕЛЛОЙ / ОВОЩИ И МОЦАРЕЛЛА



**PANINO CON BRESAOLA, RUCOLA E MOZZARELLA** ..... 6,50  
SANDWICH WITH AIR DRIED BEEF, MOZZARELLA AND ROCKET SALAD  
/ SANDWICH AVEC BŒUF À L'AIR SALÉ, ROQUETTE ET MOZZARELLA  
/ SÁNDWICH CON BRESAOLA, RÚCULA Y MOZZARELLA / БУТЕРБРОД  
БРЕЗАОЛА, РУККОЛА И МОЦАРЕЛЛА



**PANINO CON COTOLETTA DI POLLO,  
INSALATA, POMODORO E MOZZARELLA** ..... 6,50  
SANDWICH WITH CHICKEN CUTLET, TOMATO AND MOZZARELLA  
SANDWICH AVEC ESCALOPE DE POULET, TOMATE ET MOZZARELLA  
SÁNDWICH DE CHULETA DE POLLO, TOMATE Y MOZZARELLA  
БУТЕРБРОД С КУРИНОЙ КОТЛЕТОЙ, ПОМИДОРАМИ И МОЦАРЕЛЛОЙ

Surgelato  
Frozen





**PANINO CON SALMONE, MOZZARELLA, RUCOLA E POMODORINI SECCHI** ..... 7,00  
 SANDWICH WITH SALMON, MOZZARELLA, ROCKET SALAD AND DRIED TOMATOES SANDWICH AU SAUMON, MOZZARELLA, ROQUETTE ET TOMATES SÉCHÉES / SÁNDWICH DE SALMÓN, MOZZARELLA, RÚCULA Y TOMATES SECOS / БУТЕРБРОД С ЛОСОСЕМ, МОЦАРЕЛЛОЙ, РУККОЛОЙ И СУШЕНЫЕ ПОМИДОРЫ

**PIZZA ROSSA CON MOZZARELLA** ..... 6,50  
 PIZZA WITH TOMATO AND MOZZARELLA / PIZZA À LA TOMATE ET MOZZARELLA / PIZZA CON TOMATO Y MOZZARELLA / КРАСНАЯ ПИЦЦА С МОЦАРЕЛЛОЙ

**PIZZA BIANCA FARCITA** ..... 6,50  
*PROSCIUTTO CRUDO E MOZZARELLA / PROSCIUTTO COTTO E MOZZARELLA / POMODORO E MOZZARELLA / BRESAOLA, RUCOLA E MOZZARELLA*  
 STUFFED PIZZA (HAM AND MOZZARELLA / TOMATO AND MOZZARELLA / AIR DRIED BEEF, ROCKET SALAD AND MOZZARELLA)

PIZZA FARCIE (JAMBON Y MOZZARELLA/TOMATE Y MOZZARELLA / BŒUF À L'AIR SALÉ, ROQUETTE ET MOZZARELLA)

PIZZA RELLENA (JAMÓN Y MOZZARELLA / TOMATE Y MOZZARELLA / BRESAOLA, RÚCULA Y MOZZARELLA)

ФАРШИРОВАННАЯ ПИЦЦА: ВЕТЧИНА И МОЦАРЕЛЛА / ПОМИДОРЫ И МОЦАРЕЛЛА / БРЕЗАОЛА, РУККОЛА И МОЦАРЕЛЛА

**PIADINA FARCITA** ..... 6,50  
*PROSCIUTTO COTTO E MOZZARELLA / BRESAOLA, RUCOLA E MOZZARELLA / SPINACI E MOZZARELLA*

FLAT BREAD: (HAM AND CHEESE / AIR DRIED BEEF, ROCKET SALAD AND MOZZARELLA / SPINACH AND MOZZARELLA)

GALETTE DE FARINE: JAMBON ET MOZZARELLA / BŒUF À L'AIR SALÉ, ROQUETTE ET MOZZARELLA / ÉPINARDS ET MOZZARELLA

TORTILLA DI FARINA: JAMÓN Y MOZZARELLA / BRESAOLA, RÚCULA Y MOZZARELLA / ESPINACAS Y MOZZARELLA

ПИКАНТНАЯ ВЫПЕЧКА: ВЕТЧИНА И МОЦАРЕЛЛА / БРЕЗАОЛА, РУККОЛА И МОЦАРЕЛЛА / ШПИНАТ И МОЦАРЕЛЛА



## PIZZA AL PIATTO\*

**PIZZA NAPOLETANA** ..... 12,00  
 PIZZA WITH TOMATO SAUCE, MOZZARELLA AND ANCHOVIES / PIZZA À LA TOMATE AUX ANCHOIS ET MOZZARELLA / PIZZA DE TOMATE CON ANCHOAS Y MOZZARELLA / ТОМАТНАЯ ПИЦЦА С АНЧОУСАМИ И МОЦАРЕЛЛОЙ

**PIZZA MARGHERITA** ..... 12,00  
 PIZZA WITH TOMATO SAUCE AND MOZZARELLA / PIZZA À LA TOMATES ET MOZZARELLA / PIZZA DE TOMATE CON MOZZARELLA / ТОМАТНАЯ ПИЦЦА С МОЦАРЕЛЛОЙ

**PIZZA CON PROSCIUTTO CRUDO** ..... 14,00  
*(POMODORO, MOZZARELLA E PROSCIUTTO CRUDO)*  
 PIZZA WITH TOMATO SAUCE, MOZZARELLA AND HAM / PIZZA À LA TOMATE, MOZZARELLA ET JAMBON / PIZZA DE TOMATE CON MOZZARELLA Y JAMÓN / ТОМАТНАЯ ПИЦЦА С МОЦАРЕЛЛОЙ И ВЕТЧИНОЙ ИЛИ САЛЯМИ

**PIZZA CON SALAME** ..... 14,00  
*(POMODORO, MOZZARELLA E SALAME)*  
 PIZZA WITH TOMATO SAUCE, MOZZARELLA AND SALAMI / PIZZA À LA TOMATE, MOZZARELLA ET SALAMI / PIZZA CON TOMATE, MOZZARELLA Y SALAMI / ПИЦЦА С ПОМИДОРАМИ, МОЦАРЕЛЛОЙ И САЛЯМИ

i Prodotti possono contenere:  
The Product may include:

**1 2 3 4 6 7 11**

**Surgelato**  
Frozen

	EURO
<b>PIZZA CON WURSTEL</b> .....	<b>14,00</b>
<i>(POMODORO, MOZZARELLA E WURSTEL)</i>	
PIZZA WITH TOMATO SAUCE, MOZZARELLA AND FRANKFURTER / PIZZA À LA TOMATE, MOZZARELLA ET SAUCISSES DE FRANCFORT / PIZZA CON TOMATE, MOZZARELLA Y SALCHICHAS / ПИЦЦА С ПОМИДОРАМИ, МОЦАРЕЛЛОЙ И СОСИСКАМИ	
<b>PIZZA DIAVOLA</b> .....	<b>14,00</b>
<i>(POMODORO, MOZZARELLA E SALAME PICCANTE)</i>	
PIZZA WITH TOMATO, MOZZARELLA AND SPICY SALAMI / PIZZA À LA TOMATE, MOZZARELLA ET SALAMI ÉPICÉ / PIZZA CON TOMATE, MOZZARELLA Y SALAMI PICCANTE / ПИЦЦА С ПОМИДОРАМИ, МОЦАРЕЛЛОЙ И ОСТРОЙ САЛЯМИ	
<b>PIZZA CON FUNGHI</b> .....	<b>14,00</b>
<i>(POMODORO, MOZZARELLA E FUNGHI)</i>	
PIZZA WITH TOMATO MOZZARELLA AND MUSHROOMS / PIZZA À LA TOMATE MOZZARELLA ET CHAMPIGNONS / PIZZA CON TOMATE MOZZARELLA Y CHAMPIÑONES / ПИЦЦА С ТОМАТНОЙ МОЦАРЕЛЛОЙ И ГРИБАМИ	
<b>FOCACCIA CON BRESAOLA, RUCOLA E SCAGLIE DI PARMIGIANO</b> .....	<b>15,00</b>
SIMPLE WHITE PIZZA WITH AIR DRIED BEEF, ROCKET SALAD AND PARMIGIANO / PIZZA BLANCHE NATURE AVEC BŒUF À L'AIR SALÉ, ROQUETTE ET PARMIGIANO / PAN PLANO CON BRESAOLA, RÚCULA Y PARMIGIANO / БЕЛАЯ ФОКАЧЧА С БРЕЗАОЛОЙ, РУККОЛОЙ И ПАРМЕЗАНОМ	
<b>FOCACCIA CON PROSCIUTTO CRUDO</b> .....	<b>13,00</b>
SIMPLE WHITE PIZZA WITH HAM / PIZZA BLANCHE SIMPLE AU JAMBON / PIZZA BLANCA SIMPLE CON JAMÓN / ПРОСТАЯ БЕЛАЯ ПИЦЦА С ВЕТЧИНОЙ	
<b>FOCACCIA</b> .....	<b>7,00</b>
SIMPLE WHITE PIZZA / PIZZA BLANCHE NATURE / PAN PLANO / ЛЕПЕШКА	

## BEVANDE

I Prodotti possono contenere:  
The Product may include:  
1 7 8 9 12

<b>COCA COLA, FANTA, SPRITE, TÈ FREDDO 33CL</b> ....	<b>4,50</b>
<b>CHINOTTO</b> .....	<b>4,50</b>
<b>SCHWEPPE, LEMONSODA, ORANSODA</b> .....	<b>4,50</b>
<b>COCA COLA, FANTA, SPRITE 45CL</b> .....	<b>5,50</b>
<b>RED BULL</b> .....	<b>5,50</b>
<b>SPREMUTA D'ARANCIA</b> .....	<b>6,00</b>
FRESH ORANGE JUICE / JUS D'ORANGE FRAIS / JUGO DE NARANJA RECIÉN EXPRESADO / СВЕЖЕВЫЖАТЫЙ АПЕЛЬСИНОВЫЙ СОК	
<b>SPREMUTA DI MELOGRANO</b> .....	<b>8,00</b>
POMEGRANATE JUICE / JUS DE GRENADE / JUGO DE GRANADA / ГРАНАТОВЫЙ СОК	
<b>SPREMUTA DI LIMONE</b> .....	<b>6,00</b>
FRESH LEMON JUICE / JUS DE CITRON FRAIS / JUGO DE LIMÓN RECIÉN EXPRESADO / СВЕЖЕВЫЖАТЫЙ ЛИМОННЫЙ СОК	

SPREMUTA DI POMPELMO .....	EURO 6,00
FRESH GRAPEFRUIT JUICE / JUS DE PAMPLEMOUSSE FRAIS / JUGO DE POMELO RECÍÉN EXPRIMIDO / ГРЕЙПФРУТОВЫЙ СОК	
ACQUA MINERALE ½ LT .....	2,50
½ LITER MINERAL WATER / ½ LITRE D'EAU MINÉRALE / ½ LITRO DE AGUA MINERAL / ½ ЛИТР МИНЕРАЛЬНОЙ ВОДЫ	
SUCCO DI FRUTTA .....	4,50
FRUIT JUICE / JUS DE FRUIT / ZUMO DE FRUTAS / ФРУКТОВЫЙ СОК	
SUCCO DI POMODORO .....	6,00
TOMATO JUICE / JUS DE TOMATE / JUGO DE TOMATE / ТОМАТНЫЙ СОК	
SCIROPPO .....	4,50
<i>MENTA, ORZATA, LATTE DI MANDORLA, GRANATINA</i>	
SYRUP (MINT, ORGEAT, ALMOND MILK, GRENADINE) / SIROP (MENTHE, ORGEAT, LAIT D'AMANDE, GRENADINE) / JARABE (MENTA, ORGEAT, LECHE DE ALMENDRAS, GRANADINA) / СИРОП (МЯТА, АПЕЛЬСИН, МИНДАЛЬНОЕ МОЛОКО, ГРЕНАДИН)	
CENTRIFUGA .....	8,00
<i>MELA, CAROTA, ZENZERO, FINOCCHIO, SEDANO</i>	
EXTRACTOR JUICE (APPLE, CARROTS, GINGER, FENNEL, CELERY) / JUS D'EXTRACTEUR (POMME, CAROTTE, GINGEMBRE, FENOUIL, CÉLERI) / EXTRACTOR DE JUGO (MANZANA, ZANAHORIA, JENGIBRE, HINOJO, APIO) / ЭКСТРАКТОР СОКА (ЯБЛОКО, МОРКОВЬ, ИМБИРЬ, ФЕНХЕЛЬ, СЕЛЬДЕРЕЙ)	
TÈ FREDDO .....	5,50
COLD TEA / THÈ FROID / TÈ FRIO / ХОЛОДНЫЙ ЧАЙ	

## BIRRA

i Prodotti possono contenere:  
The Product may include:

1 7 8 12

BIRRA PICCOLA ALLA SPINA 0,2 LT (OLANDA-HEINEKEN)	6,00
BIRRA PICCOLA ALLA SPINA 0,3 LT (GERMANIA-ERDINGER)	6,00
SMALL DRAFT BEER / PETIT BIÈRE PRESSION / CERVEZA DE BARRIL PEQUEÑA / РАЗЛИВНОЕ ПИВО	
BIRRA ALLA SPINA MEDIA 0,5 LT (OLANDA-HEINEKEN)	9,00
BIRRA ALLA SPINA MEDIA 0,5 LT (GERMANIA-ERDINGER)	9,00
AVERAGE DRAFT BEER / BIÈRE PRESSION MOYENNE / CERVEZA DE BARRIL PROMEDIO / СРЕДНЕЕ РАЗЛИВНОЕ ПИВО	
BIRRA ALLA SPINA GRANDE 1 LT (HEINEKEN-ERDINGER)	19,00
1 LITER OF DRAFT BEER / 1 LITRE DE BIÈRE PRESSION / 1 LITRO DE CERVEZA DE BARRIL / 1 ЛИТР РАЗЛИВНОГО ПИВА	
PANACHÉ PICCOLA (BIRRA E LEMONSODA) .....	6,00
SMALL BEER AND LEMONSODA / PETIT BIÈRE ET SODA CITRON / CERVEZA Y REFRESCO DE LIMÓN PEQUEÑO / ПИВО И НЕБОЛЬШАЯ ЛИМОННАЯ ГАЗИРОВКА	

<b>PANACHÉ MEDIA (BIRRA E LEMONSODA)</b> .....	EURO <b>9,00</b>
AVERAGE BEER AND LEMONSODA / MOYENNE BIÈRE ET SODA CITRON / CERVEZA Y REFRESCO DE LIMÓN PROMEDIO / СРЕДНЕЕ ПИВО И ЛИМОННАЯ СОДА	

### BIRRA ITALIANA IN BOTTIGLIA

ITALIAN BOTTLED BEER / BIÈRE ITALIENNE EN BOUTEILLE /  
CERVEZA ITALIANA EN BOTELLA / ИТАЛЬЯНСКОЕ БУТЫЛОЧНОЕ ПИВО

BIRRA MORETTI 33 CL.....	6,00
ICHNUSA 33 CL .....	6,00
ICHNUSA NON FILTRATA 33 CL .....	6,00
BIRRA MESSINA CRISTALLI DI SALE 33 CL .....	7,00
BIRRA MORETTI FILTRATA A FREDDO 30 CL.....	7,00
NASTRO AZZURRO 33 CL / PERONI 33 CL .....	6,00
PERONI GRAN RISERVA ROSSA 0,5 LT .....	9,00
PERONI PURO MALTO 0,5 LT .....	9,00

### BIRRA STRANIERA IN BOTTIGLIA

IMPORTED BOTTLED BEER / BIÈRE EN BOUTEILLE IMPORTÉE /  
CERVEZA EMBOTELLADA IMPORTADA / ИМПОРТНОЕ БУТЫЛОЧНОЕ ПИВО

CERES 33 CL .....	8,00
BECK'S 33 CL .....	8,00
CORONA 33 CL .....	8,00
HEINEKEN 33 CL .....	8,00
TENNENT'S 33 CL .....	8,00
BIRRA ANALCOLICA 33 CL .....	8,00

## VINO

i Prodotti possono contenere:  
The Product may include:

1 8 12

### VINI BIANCHI

WHITE WINES / VINS BLANCS / VINOS BLANCOS / БЕЛЫЕ ВИНА

	Glass	Bottle
FRASCATI SUPERIORE D.O.C. 375 ML .....		12,00
FRASCATI SUPERIORE D.O.C. 750 ML .....	6,50	20,00
FALANGHINA DEL BENEVENTANO I.G.T. 375 ML .....		13,00
FALANGHINA DEL BENEVENTANO I.G.T. 750 ML .....	6,50	22,00
CHARDONNAY D.O.C. ....	6,50	24,00
PINOT GRIGIO D.O.C. ....	6,50	24,00
PECORINO I.G.T. ....	6,50	24,00
MULLER THURGAU D.O.C. ....	6,50	28,00
GEWURZTRAMINER D.O.C. ....	6,50	28,00
SAUVIGNON D.O.C. ....	6,50	28,00
RIBOLLA GIALLA C.O.F. ....	6,50	28,00
PINOT BIANCO .....		28,00
BORGOGNE .....		38,00
CHABLIS LAROCHE .....		48,00

### VINI ROSÈ

CERASUOLO D'ABRUZZO .....	6,50	22,00
---------------------------	------	-------

EURO

## VINI ROSSI

RED WINES / VINS ROUGES / VINOS TINTOS / КРАСНЫЕ ВИНА

	Glass	Bottle
NERO D'AVOLA I.G.T. ....	6,50	22,00
DOLCETTO D'ALBA TREVISO D.O.C. ....		33,00
CHIANTI RUFINA D.O.C.G. 375 ML ....		13,00
CHIANTI RUFINA D.O.C.G. 750 ML ....	6,50	25,00
MONTEPULCIANO D'ABRUZZO 375 ML ....		12,00
MONTEPULCIANO D'ABRUZZO 750 ML ....	6,50	25,00
PRIMITIVO DI MANDURIA D.O.C. ....	6,50	28,00
MERLOT D.O.C. ....	6,50	25,00
CABERNET SAUVIGNON D.O.C. ....	6,50	25,00
CHIANTI CLASSICO GALLO ....		28,00
BARBARESCO ....		35,00
BARBERA D'ASTI ....		35,00
BORDEAUX CHATEAU BONNET ....		45,00
ORNELLAIA LE VOLTE ....		45,00
BRUNELLO DI MONTALCINO D.O.C.G. ....		60,00
GUIDO ALBERTO ....		60,00
BAROLO ....		68,00
AMARONE ....		75,00
TIGNANELLO ....		140,00
SOLAIA ....		320,00
SASSICAIA ....		350,00

## CHAMPAGNE

i Prodotti possono contenere:  
The Product may include:

1 8 12

MOET & CHANDON BRUT IMPERIAL 200 ML .....	25,00
MOET & CHANDON BRUT IMPERIAL 375 ML .....	40,00
MOET & CHANDON BRUT IMPERIAL 750 ML .....	65,00
VEUVE CLICQUOT BRUT SAINT PETERSBOURG 375 ML .....	45,00
VEUVE CLICQUOT BRUT SAINT PETERSBOURG 750 ML .....	70,00
VEUVE CLICQUOT RICH 750 ML .....	90,00
BOLLINGER ROSÈ 750 ML .....	140,00
RUINART 750 ML .....	130,00
DOM PERIGNON 750 ML .....	340,00
CRISTAL 750 ML .....	340,00
KRUG 750 ML .....	340,00

## SPUMANTE

i Prodotti possono contenere:  
The Product may include:

1 8 12

	Glass	Bottle
PROSECCO .....	6,50	
PROSECCO EXTRA DRY D.O.C. ....		28,00
CUVEE BRUT IMPERIAL BERLUCCHI .....		35,00
FERRARI D.O.C. MAXIMUM BRUT .....		38,00
FRANCIA CORTA CA' DEL BOSCO .....		65,00

# APERITIVO

i Prodotti possono contenere:  
The Product may include:

1 8 9 12

CRODINO .....	EURO
BITTER BIANCO .....	6,00
BITTER ROSSO .....	6,00
CAMPARI SODA .....	6,00
SPRITZ .....	9,00
SPRITZ AL LIMONCELLO.....	9,00
CORREZIONE .....	2,00

# COCKTAIL

i Prodotti possono contenere:  
The Product may include:

1 7 8 9 12

	Analcolico	Alcolico
COCKTAIL FRATTINA .....	8,00	13,00
GINFIZZ (GIN, SUCCO FRESCO DI LIMONE, SCIROPPO DI ZUCCHERO E SODA) .....		13,00
BLOODY MARY (VODKA, SUCCO DI POMODORO, SUCCO FRESCO DI LIMONE, SALSA WORCHESTERSHIRE, TABASCO, SALE, PEPE) .....		13,00
BELLINI (SPUMANTE E SUCCO ALLA PESCA) .....		13,00
COCKTAIL MARTINI (GIN, DRY VERMOUTH, SCORZA DI LIMONE) .....		13,00
COCKTAIL MARTINI CON GIN SPECIALI .....		16,00
(GIN, DRY VERMOUTH, SCORZA DI LIMONE) .....		13,00
CAMPARI ORANGE (BITTER CAMPARI E SUCCO D'ARANCIA) .....		13,00
CAMPARI TONIC (CAMPARI E ACQUA TONICA) .....		13,00
GIN TONIC (GIN E ACQUA TONICA) .....		13,00
GIN TONIC CON GIN SPECIALI (GIN E ACQUA TONICA) .....		16,00
CUBA LIBRE (RUM BIANCO, COLA, LIME) .....		13,00
NEGRONI (GIN, CAMPARI, VERMOUTH ROSSO) .....		13,00
NEGRONI CON GIN SPECIALI (GIN, CAMPARI, VERMOUTH ROSSO) .....		16,00
IRISH COFFEE (WHISKY, CAFFÈ, PANNA, ZUCCHERO DI CANNA) .....		13,00
VODKA TONIC (VODKA E ACQUA TONICA) .....		13,00
SCREWDRIVER (VODKA E SUCCO D'ARANCIA) .....		13,00
VODKA LEMON (VODKA E LEMON SODA) .....		13,00
MOJITO (RUM BIANCO, SUCCO DI LIME, SODA, ZUCCHERO DI CANNA, MENTA) .....		13,00
CAIPIRINHA (CACHACA, LIME, ZUCCHERO) .....		13,00
CAIPIRINHA ALLA FRAGOLA (CACHACA, FRAGOLE, LIME, ZUCCHERO) .....		13,00
MARGARITA (TEQUILA, TRIPLE SEC, LIME, SALE) .....		13,00
ROSSINI (SPUMANTE E FRAGOLE) .....		13,00
AMERICANO (CAMPARI, VERMOUTH ROSSO, SODA) .....		13,00
LONG ISLAND ICE TEA .....		13,00
(VODKA, RUM BIANCO, TRIPLE SEC, TEQUILA, GIN, SUCCO DI LIMONE, SCIROPPO DI ZUCCHERO, COLA)		13,00
TEQUILA SUNRISE .....		13,00
(TEQUILA BIANCA, SUCCO D'ARANCIA, SCIROPPO DI GRANATINA)		13,00
DAIQUIRI (RUM BIANCO, SUCCO DI LIME, SCIROPPO DI ZUCCHERO) .....		13,00
FROZEN BANANA DAIQUIRI .....		13,00
(RUM BIANCO, BANANA, SUCCO DI LIME, ZUCCHERO)		
MARTINI ROYALE (MARTINI, PROSECCO, LIME) .....		13,00
MIMOSA (SPUMANTE, SUCCO D'ARANCIA) .....		13,00
MOSCOW MULE (VODKA, GINGER BEER, SUCCO DI LIME) .....		13,00
HUGO (PROSECCO, SODA, SCIROPPO DI FIORI DI SAMBUCCO, MENTA) .....		9,00
SEX ON THE BEACH .....		13,00
(VODKA, LIQUORE DI PESCA, SUCCO D'ARANCIA, CRANBERRY)		
COSMOPOLITAN (VODKA, COINTREAU, CRANBERRY, SUCCO DI LIME) .....		13,00
PIÑA COLADA (RUM, ANANAS, BATIDA DI COCCO) .....		13,00
ESPRESSO MARTINI .....		13,00
(VODKA, LIQUORE AL CAFFÈ, SCIROPPO DI ZUCCHERO, CAFFÈ ESPRESSO)		

# DISTILLATI

i Prodotti possono contenere:  
The Product may include:

1 4 7 8 12

	EURO
<b>VODKA</b>	
VODKA BELVEDERE .....	13,00
VODKA ORA .....	13,00
CHASE ORIGINAL POTATO VODKA .....	13,00
GREY GOOSE VODKA .....	13,00
<b>GIN</b>	
SAFFRON GIN .....	14,00
MONKEY 47 SCHWARZWALD DRY GIN .....	14,00
HENDRICK'S GIN .....	14,00
WILLIAMS CHASE GB GIN .....	14,00
FILLIERS DRY GIN 28 .....	14,00
<b>RUM</b>	
J. BALLY RUM AGRICOLE AMBRÈ .....	12,00
CAPTAIN MORGAN RUM ORIGINAL SPICED GOLD .....	12,00
CLEMENT AMBRE RHUM AGRICOLE .....	12,00
CLEMENT BLANC RHUM AGRICOLE .....	12,00
RUM ZACAPA .....	12,00
<b>WHISKY</b>	
CREMA DI WHISKY .....	7,00
RED LABEL JOHNNIE WALKER .....	9,00
J&B RARE BLENDED SCOTCH WHISKY .....	9,00
GLEN GRANT SINGLE MALT SCOTCH WHISKY .....	9,00
BALLANTINE'S WHISKY .....	9,00
FOUR ROSES KENTUCKY STRAIGHT BOURBON WHISKY .....	9,00
BUSHMILLS ORIGINAL IRISH WHISKEY TRIPLE DISTILLED .....	9,00
CHIVAS .....	11,00
JACK DANIEL'S TENNESSEE WHISKEY .....	13,00
BLACK LABEL JOHNNY WALKER .....	13,00
OBAN SINGLE MALT SCOTCH WHISKY .....	13,00
LAGAVULIN ISLAY SINGLE MALT SCOTCH WHISKY .....	13,00
MACALLAN LUXURY SINGLE MALT SCOTCH WHISKY .....	13,00
<b>GRAPPA</b>	
GRAPPA (CLASSICA) .....	7,00
GRAPPA BARRICATA (CLASSICA) .....	7,00
GRAPPA SARPA DI POLI .....	10,00
GRAPPA SARPA ORO DI POLI .....	10,00
GRAPPA PO' DI POLI AROMATICA .....	10,00
GRAPPA ROBERT PITTI .....	10,00
<b>AMARO E LIQUORE</b>	
AMARO .....	7,00
PORTO .....	7,00
BRANDY .....	7,00
LIMONCELLO .....	7,00
PUNCH .....	7,00
PERNOD .....	7,00
PASTIS .....	7,00
VERMOUTH .....	7,00
COGNAC .....	13,00

# COPPE GELATO

i Prodotti possono contenere:  
The Product may include:

1 3 5 6 7 8



**COPPA DI GELATO CLASSICA (GUSTI A SCELTA) ....** EURO **9,00**

CLASSIC ICE CREAM CUP (FLAVORS OF YOUR CHOICE)  
COUPE DE GLACE CLASSIQUE (SAVEURS DE VOTRE CHOIX)  
HELADO CLÁSICO (SABORES DE SU ELECCIÓN)  
КЛАССИЧЕСКАЯ ЧАШКА ДЛЯ МОРОЖЕНОГО (ВКУС НА ВАШ ВЫБОР)

**COPPA SPAGNA (MIX DI CREME E FRUTTA) .....** 15,00

CUP OF ICE CREAM WITH A MIX OF CREAMS AND FRUIT  
TASSE DE GLACE AVEC UN MÉLANGE DE CRÈMES ET DE FRUITS  
TAZA DE HELADO CON UNA MEZCLA DE CREMAS Y FRUTAS  
ЧАШКА МОРОЖЕНОГО СО СМЕСЬЮ КРЕМОВ И ФРУКТОВ

**COPPA DI FRUTTA TROPICALE .....** 15,00

CUP OF FRUIT ICE CREAM AND TROPICAL FRUIT  
TASSE DE GLACE AUX FRUITS ET FRUITS TROPICAUX  
TAZA DE HELADO CON FRUTAS Y FRUTAS TROPICALES  
ЧАШКА МОРОЖЕНОГО С ФРУКТАМИ И ТРОПИЧЕСКИМИ ФРУКТАМИ

**COPPA FRATTINA (MIX DI CREME) .....** 18,00

CUP OF ICE CREAM WITH A MIX OF CREAMS  
TASSE DE GLACE AVEC UN MÉLANGE DE CRÈMES  
TAZA DE HELADO CON UNA MEZCLA DE CREMAS  
ЧАШКА МОРОЖЕНОГО СО СМЕСЬЮ КРЕМОВ

**BANANA SPLIT (CON MIX DI CREME O FRUTTA) ...** 12,00

BANANA WITH ICE CREAM AND WHIPPED CREAM  
BANANE AVEC GLACE ET CHANTILLY  
PLÁTANO CON HELADO Y NATA MONTADA  
БАНАН С МОРОЖЕНЫМ И ВЗБИТЫМИ СЛИВКАМИ

**FRAPPÈ .....** 7,50

ICE CREAM MILKSHAKE / MILK-SHAKE À LA CRÈME GLACÉE / BATIDO DE  
HELADO/МОРОЖЕНОЕ МОЛОЧНЫЙ КОКТЕЙЛЬ

**BRIOCHE CON GELATO.....** 7,00

BRIOCHE WITH ICE CREAM /BRIOCHE À LA GLACE/BRIOCHE CON  
HELADO/БРИОШЬ С МОРОЖЕНЫМ.

\*al tavolo vengono servite solo le coppe mostrate nel menu (vedi foto) coni e coppette non possono essere consumate al tavolo.  
/ only the cups shown in the menu are served at the table (see photo) cones and cups cannot be consumed at the table. / seules  
les tasses présentées dans le menu sont servies à table (voir photo) les cônes et les tasses ne peuvent pas être consommés à  
table. / en la mesa solo se sirven las tazas que se muestran en el menú (ver foto) no se pueden consumir conos ni copas en la  
mesa. / к столу подаются только чашки, указанные в меню (см. фото) шišки и чашки нельзя употреблять за столом.



# ELENCO GUSTI GELATO

i Prodotti possono contenere:  
The Product may include:

1 3 5 6 7 8

## CREME

CREMA (VANILLA / VANILLE / VAINILLA / ВАНИЛЬ)

CIOCCOLATO (CHOCOLATE / CHOCOLAT / ШОКОЛАТ / ШОКОЛАД)

NOCCIOLA (HAZELNUT / NOISETTE / AVELLANA / ЛЕСНОЙ ОРЕХ)

ZABAIONE (EGGNOG / LAIT DE POULE / PONCHE DE HUEVO / ГОГОЛЬ-МОГОЛЬ)

TIRAMISÙ (COFFEE AND MASCARPONE CHEESE / CAFÈ ET MASCARPONE FROMAGE /  
CAFE Y MASCARPONE QUESO / КОФЕ И СЫР)

ZUPPA INGLESE (MILKCREAM AND STREGA LIQUEUR / GLACE AU LAIT ET STREGA  
LIQUEUR / HELADO DE LECHE Y STREGA LICOR / МОРОЖЕНОЕ С МОЛОКОМ И ЛИКЕРОМ  
STREGA)

RICOTTA STREGATA (MILKCREAM AND ALCHERMES LIQUEUR / GLACE AU LAIT  
ET ALCHERMES LIQUEUR / HELADO DE LECHE Y ALCHERMES LICOR / МОРОЖЕНОЕ С  
МОЛОКОМ И ЛИКЕРОМ ALCHERMES)

BACIO (HAZELNUT AND CHOCOLATE / NOISETTE ET CHOCOLAT / AVELLANA Y  
CHOCOLATE / ЛЕСНОЙ ОРЕХ И ШОКОЛАД)

TARTUFO (CHOCOLATE, CHEESE AND RUM / CHOCOLAT, FROMAGE ET RHUM /  
CHOCOLATE, QUESO Y RON / ЧОККОЛАТО, РОМ ФОРМЖОЕ)

CAFFÈ (COFFEE / CAFÈ / КОФЕ)

STRACCIATELLA (MILKCREAM AND CHOCOLATE / GLACE AU LAIT ET CHOCOLAT /  
HELADO DE LECHE Y CHOCOLATE / ШОКОЛАДНО-МОЛОЧНОЕ МОРОЖЕНОЕ)

MARRON GLACÉ (MILK CREAM AND CHESTNUT / GLACE AU LAIT ET CHÂTAIGNE /  
HELADO DE LECHE Y CASTAÑA/ МОРОЖЕНОЕ ИЗ МОЛОКА И КАШТАНОВ)

FIORDILATTE (MILK CREAM / GLACE AU LAIT / HELADO DE LECHE / МОЛОЧНОЕ  
МОРОЖЕНОЕ)

## FRUTTA

FRAGOLA (STRAWBERRIES / FRAISE / FRESA / КЛУБНИКА)

COCCO (COCONUT / NOIX DE COCO / СОСО / КОКОС)

BANANA (BANANA / BANANE / PLÁTANO / БАНАН)

FRUTTI DI BOSCO (BERRIES / BAIES / BAYAS / ЯГОДЫ)

AMARENA (BLACK CHERRY/CERISE NOIRE/CEREZO NEGRO/ ЧЕРЕШНЯ)

LIMONE (LEMON / CITRON / LIMÓN / ЛИМОН)

MELOGRANO (POMEGRANATE / GRENADE / GRANADA / ГРАНАТ)

PISTACCHIO (PISTACHIO / PISTACHE / PISTACHO / ФИСТАШКА)

MELONE (MELON / MELÓN / ДЫНЯ)

MANGO (MANGUE / МАНГО)

ANANAS (PINEAPPLE / PIÑA / АНАНАС)



# FRULLATO

i Prodotti possono contenere:  
The Product may include:

1 3 5 6 7



## FRULLATO

SMOOTHIE / ZALAMERO SMOOTHIE / ФРУКТОВЫЙ МОЛОЧНЫЙ КОКТЕЙЛЬ

### ELENCO GUSTI

	EURO
FRAGOLA (STRAWBERRIES / FRAISE / FRESA / КЛУБНИКА) .....	7,50
MELONE (MELON / MELÓN / ДЫНЯ) .....	7,50
ANANAS (PINEAPPLE / PIÑA / АНАНАС) .....	7,50
BANANA (BANANA / BANANE / PLÁTANO / БАНАН) .....	7,50
* FRUTTI DI BOSCO (BERRIES / BAIES / BAYAS / ЯГОДЫ) .....	7,50
MANGO (MANGUE / МАНГО) .....	7,50
PAPAIA (PAPAYE / ПАПАЙЯ) .....	7,50
MELA (APPLE / РОММЕ / MANZANA / ЯБЛОКО) .....	7,50

Secondo la stagionalità alcuni alimenti potrebbero essere surgelati / According to some seasonal foods could be frozen / Selon certains aliments saisonniers pourraient être congelés / Según algunos alimentos de estación podría ser congelado / По сезонный некоторые продукты могут быть заморожены



# CREMOLATI, YOGURT, SEMIFREDDI E TARTUFI

i Prodotti possono contenere:  
The Product may include:

1 3 5 6 7 8



AFFOGATO MISTO AL CAFFÈ ..... 10,00

COFFEE, ICE CREAM AND WHIPPED CREAM / CAFÉ, GLACE ET CHANTILLY / CAFÉ, HELADO Y NATA MONTADA / КОФЕ, МОРОЖЕНОЕ И ВЗБИТЫЕ СЛИВКИ

AFFOGATO MISTO CON LIQUORE ..... 12,00

LIQUEUR, ICE CREAM AND WHIPPED CREAM / LIQUEUR, GLACE ET CHANTILLY / LICOR, HELADO Y NATA MONTADA / ЛИКЕР, МОРОЖЕНОЕ И ВЗБИТЫЕ СЛИВКИ

CREMOLATO DI STAGIONE ..... 9,00

SEASONAL FRUIT CRUSHED ICE / GLACE PILÉE AUX FRUITS DE SAISON / FRUTA DE TEMPORADA HIELO PICADO / КОЛОТЫЙ ЛЕД ИЗ СЕЗОННЫХ ФРУКТОВ

YOGURT IN COPPA ..... 11,00

CIOCCOLATO, CAMELLO, SMARTIES, CEREALI, FRUTTA DI STAGIONE  
FROZEN YOGURT (CHOCOLATE, CARAMEL, SMARTIES, CEREALS, FRUIT) /  
YAOURT GLACÉ (CHOCOLAT, CARAMEL, SMARTIES, CÉRÉALES, FRUITS) /  
YOGUR HELADO (CHOCOLATE, CAMELO, CEREALES, FRUTA DE TEMPORADA) /  
ЙОГУРТ (ШОКОЛАД, КАРАМЕЛЬ, КРУПЫ, СЕЗОННЫЕ ФРУКТЫ)

SEMIFREDDO ..... 4,00

MOUSSE CAKE / GÂTEAU MOUSSE / PASTEL DE MOUSSE / МУССОВЫЙ ТОРТ

TARTUFO NERO ..... 6,00

SMALL CHOCOLATE ICE CREAM CAKE FILLED WITH HAZELNUT /  
PETIT GÂTEAU À LA GLACE AU CHOCOLAT REMPLI DE NOISETTE /  
TARTA PEQUEÑA DE HELADO DE CHOCOLATE RELLENA DE AVELLANA /  
НЕБОЛЬШОЙ ШОКОЛАДНЫЙ ТОРТ С МОРОЖЕНЫМ, НАЧИНЕННЫЙ  
ЛЕСНЫМИ ОРЕХАМИ

TARTUFO BIANCO CON RIPIENO DI CAFFÈ ..... 6,00

SMALL MILK ICE CREAM CAKE FILLED WITH COFFEE / PETIT GÂTEAU  
À LA CRÈME GLACÉE AU LAIT REMPLI DE CAFÉ / TARTA PEQUEÑA  
DE HELADO DE LECHE RELLENA DE CAFÉ / НЕБОЛЬШОЙ ТОРТ С  
МОЛОЧНЫМ МОРОЖЕНЫМ, НАПОЛНЕННЫЙ КОФЕ



 Surgelato  
Frozen



### TARTUFO AL CAFFÈ CON RIPIENO DI NOCCIOLA

SMALL COFFEE ICE CREAM CAKE FILLED WITH HAZELNUT / PETIT GÂTEAU GLACÉ AU CAFÉ FOURRÉ À LA NOISETTE / PASTELITO HELADO DE CAFÉ RELLENO DE AVELLANA / НЕБОЛЬШОЙ КОФЕЙНЫЙ ТОРТ-МОРОЖЕНОЕ С НАЧИНКОЙ ИЗ ФУНДУКА

EURO  
6,00

### TARTUFO AFFOGATO AL CAFFÈ

COFFEE DROWNED ICE CREAM CAKE / GÂTEAU À LA CRÈME GLACÉE NOYÉ AU CAFÉ / PASTEL HELADO AHOGADO EN CAFÉ / КОФЕЙНЫЙ ТОРТ-МОРОЖЕНОЕ

8,00

### TARTUFO AFFOGATO AL LIQUORE

ICE CREAM CAKE DROWNED IN LIQUEUR / GÂTEAU À LA CRÈME GLACÉE NOYÉ DANS LA LIQUEUR / PASTEL HELADO AHOGADO EN LICOR / ТОРТ МОРОЖЕНОЕ, УТОПЛЕННЫЙ В ЛИКЕР

9,00

### SORBETTO AL LIMONE

LEMON SORBET/SORBET AU CITRON/SORBETE DE LIMON/ЛИМОННЫЙ СОРБЕТ

6,50

\*i prodotti possono variare secondo la stagionalità / \*the products may vary according to the season / \*les produits peuvent varier selon la saison / \*los productos pueden variar según la temporada / \*товары могут отличаться в зависимости от сезона

## FRUTTA

i Prodotti possono contenere:  
The Product may include:

1 3 7

### MACEDONIA

FRUIT SALAD / SALADE DE FRUITS / ENSALADA DE FRUTAS / ФРУКТОВЫЙ САЛАТ

6,00

### MACEDONIA GRANDE

BIG FRUIT SALAD / BONNE SALADE DE FRUITS / GRAN ENSALADA DE FRUTAS / ОТЛИЧНЫЙ ФРУКТОВЫЙ САЛАТ

8,00

### MACEDONIA CON GELATO

FRUIT SALAD WITH ICE CREAM / SALADE DE FRUITS AVEC GLACE / ENSALADA DE FRUTAS CON HELADO / ФРУКТОВЫЙ САЛАТ С МОРОЖЕНЫМ

7,50

### FRUTTA MISTA DI STAGIONE AL PIATTO

MIXED SEASONAL FRUIT ON THE PLATE / MÉLANGE DE FRUITS DE SAISON DANS L'ASSIETTE / MEZCLA DE FRUTAS DE TEMPORADA EN EL PLATO / СМЕШАННЫЕ СЕЗОННЫЕ ФРУКТЫ НА ТАРЕЛКЕ

9,00

### FRAGOLE

STRAWBERRIES / FRAISES / FRESAS / КЛУБНИКА

6,50

### FRAGOLE CON PANNA

STRAWBERRIES WITH WHIPPED CREAM / FRAISES À LA CRÈME FOUETTÉE / FRESAS CON CREMA BATIDA / КЛУБНИКА СО ВЗБИТЫМИ СЛИВКАМИ

7,50

### FRAGOLE CON GELATO

STRAWBERRIES WITH ICE CREAM / FRAISES AVEC GLACE / FRESAS CON HELADO / КЛУБНИКА С МОРОЖЕНЫМ

8,00

### FRAGOLE CON GELATO E PANNA

STRAWBERRIES WITH ICE CREAM AND WHIPPED CREAM / FRAISES AVEC GLACE ET CHANTILLY / FRESAS CON HELADO Y NATA MONTADA / КЛУБНИКА С МОРОЖЕНЫМ И ВЗБИТЫМИ СЛИВКАМИ

9,00

### BARCETTA DI ANANAS

PINEAPPLE / PIÑA / АНАНАС

6,00

\*i prodotti possono variare secondo la stagionalità / \*the products may vary according to the season / \*les produits peuvent varier selon la saison / \*los productos pueden variar según la temporada / \*товары могут отличаться в зависимости от сезона





# BAR FRATTINA

LOCALE STORICO  
DAL 1956

---

VIA FRATTINA, 142 - ROMA | TEL: 06 67.92.693

[WWW.BARFRATTINA.COM](http://WWW.BARFRATTINA.COM)